

.....

## evohome Installationshandbuc



## Erklärung der Symbole





Relaismodul (BDR91A1000)

Danke, dass Sie sich für **evohome** entschieden haben. **evohome** bedeutet mehr Komfort und bessere Kontrolle über Ihr Heizsystem. Es ist einfach zu installieren und zu bedienen.

Folgen Sie diesen Anweisungen, um das **evohome** System einzurichten. Geräte, die mit Netzspannung versorgt werden, müssen von einem Fachmann installiert werden.

### **Bevor Sie beginnen**

Prüfen Sie, ob Sie alle für Ihr System benötigten Geräte haben. Wir empfehlen, zuerst alle Verdrahtungsarbeiten vorzunehmen.

In dieser Anleitung	
Schritt 1: Systemgeräte anschließen	5
Schritt 2: evohome Bediengerät in Betrieb nehmen	9
Schritt 3: Systemgeräte in Betrieb nehmen und verbinden (Binding)	11
Schritt 4: Systemtest	21
Konfiguration und Anpassung	27
Anhang	31

### Übersicht Inbetriebnahme

Das evohome Bediengerät ist nicht mit den Systemgeräten verbunden.



# Schritt 1: Systemgeräte anschließen

**evohome** kommuniziert per Funk mit der Frequenz 868 MHz, die durch Standard-Funkgeräte oder WiFi nicht beeinträchtigt wird.

Einige Geräte benötigen Netzspannung oder müssen an externe Netzgeräte angeschlossen werden. Daher empfehlen wir, diese Geräte zuerst anzuschließen, um das Binding (Verbinden) zu erleichtern.

In diesem Abschnitt Relaismodul (BDR91A1000) Gateway (RFG100) Fußbodenregler (HCE80/HCC80)

## Relaismodul (BDR91A1000)

Bevor Sie beginnen: Stromversorgung ausschalten und sicherstellen, dass keine Spannung anliegt,



### Relaismodul (BDR91A1000) an einen Wärmeerzeuger oder ein Zonenventil anschließen

- Relaismodul auf einer nichtmetallischen Oberfläche montieren. Es muss ein Mindestabstand von 30 cm zum Wärmeerzeuger, zu Funkgeräten bzw. zu Metallgegenständen eingehalten werden.
- 2 Clip unten lösen, um die Abdeckung abzunehmen.
- Oem Schaltplan folgen (siehe Anhang: Abbildungen 2-4), um das Relaismodul mit Wärmeerzeuger und Zonenventil zu verbinden.
- 4 Abdeckung wieder anbringen.

Zum Anschluss bitte die Anleitung des Wärmeerzeugers beachten.



## Gateway (RFG100)



### Gateway (RFG100) anschließen

Gateway mit dem gelieferten Ethernet-Kabel an Ihren Internetrouter anschließen.

2 Netzstecker des Gateways mit dem Stromentz verbinden.



## Fußbodenregler (HCE80/HCC80)



## Fußbodenregler (HCE80/HCC80) anschließen

Installationsanleitungen der Geräte beachten.

## Schritt 2: **evohome** Bediengerät in Betrieb nehmen

Das **evohome** Bediengerät verfügt über eine "Geführte Konfiguration", um das Konfigurieren der Zonen (Räume) für Standard-Applikationen zu erleichtern. Für gemischte Systeme (z. B. Fußbodenheizung und Heizkörperregelung) wird empfohlen, die Applikation mit der größten Anzahl von Räumen mit der "Geführten Konfiguration" durchzuführen. Alle weiteren Räume mit "Raum Hinzufügen" im Installations-Menü konfigurieren.

Die nachfolgenden Anweisungen beschreiben den Ablauf zur Konfiguration einer Zone (eines Raums).

In diesem Abschnitt evohome Bediengerät in Betrieb nehmen

## evohome Bediengerät in Betrieb nehmen



#### das **evohome** Bediengerät im Tischhalter oder am

Wandhalter anbringen

nvur die bereitgestellten AA-Akkus verwenden.

#### evohome Bediengerät einschalten

- Frontabdeckung abnehmen, Schutzstreifen der Akkus entfernen und Frontabdeckung wieder aufstecken.
- evohome Bediengerät am Tischhalter oder am Wandhalter aufstecken.
- Sind die Akkus vollständig geladen, kann das evohome Bediengerät einfach vom Tischhalter oder vom Wandhalter genommen werden, so dass es leichter programmiert werden kann. Nach ca. 30 Minuten ertönt ein Signal, um darauf hinzuweisen, dass das evohome Bediengerät wieder am Tischhalter oder Wandhalter aufgesteckt werden muss.



#### evohome Bediengerät einrichten

 Den Anweisungen am Display folgen, um Sprache, Datum und Uhrzeit einzustellen.



Für ein noch nicht konfiguriertes evohome Bediengerät, dem noch alle Systemkomponenten zugeordnet werden müssen, Taste "Geführte Konfiguration" drücken, um die unverbundenen Geräte hinzuzufügen. Folgen Sie "Schritt 3: Systemgeräte in Betrieb nehmen und verbinden (Binding)" auf Seite 11.

## Schritt 3: Systemgeräte in Betrieb nehmen und verbinden (Binding)

Wenn ein Gerät mit dem **evohome** Bediengerät verbunden ist, wird das Binding (Verbindung) dauerhaft im Gerät gespeichert, auch bei Stromausfall.

In diesem Abschnitt	
Heizkörperregler (THR092HR	12
Gateway (RFG100)	14
Relaismodul (BDR91A1000)	15
Zonenventil mit Relaismodul (BDR91A1000) steuern	16
Fußbodenregler (HCE80 oder HCC80)	18

## Heizkörperregler (THR092HRT)

0

evohome Bediengerät

Wenn Sie nicht der GEFÜHRTEN KONFIGU-RATION folgen, beachten Sie die Schritte auf Ihrem **evohome** Bediengerät:

- EINSTELLEN drücken und 3 Sekunden drückt halten.
- Das grüne Häkchen drücken.
- 3. RAUM HINZUFÜGEN wählen.
- Den Raum drücken, zu dem Sie den Heizkörperregler hinzufügen möchten.
- Ggf. den Raum umbenennen und/oder das grüne Häkchen drücken.
- 6. HEIZKÖRPERREGLER wählen.
- Wenn Sie die Raumtemperatur mit dem evohome Bediengerät (das sich in diesem Raum befinden muss) regeln möchten, JA drücken. Ansonsten NEIN drücken.

Diese Schritte müssen Sie für jeden Heizkörperregler wiederholen.

### Batterien am Heizkörperregler (THR092HRT) einlegen und verbinden

#### Heizkörperregler (THR092HRT) verbinden

- 1 Drehrad entfernen.
- Batteriedeckel öffnen und die bereitgestellten AA-Batterien einsetzen.
- 3 Deckel schließen und Abdeckung wieder anbringen.
- 🕘 Taste 🗮 einmal drücken: KEIN BIND erscheint.
- 5 Taste ≡ 5 Sekunden lang gedrückt halten bis BIND erscheint.
- Sie erhalten eine ERFOLG-Meldung am evohome Bediengerät (falls nicht, zurückgehen und erneut verbinden).
- Ber Name des zugeordneten Raums erscheint im Display des Heizkörperreglers, wenn Sie die Taste E drücken.





#### Heizkörperregler (THR092HRT) installieren

- 1 Raum (Zone) für den Heizkörperregler wählen.
- 2 Schieber in Position "offen" stellen.
- 3 Ventiladapter vom Regler trennen.
- 4 Drehrad entgegen dem Uhrzeigersinn bis zum Anschlag drehen.
- 5 Vorhandenen Thermostat vom Heizkörperventil entfernen.
- 6 Ventiladapter auf das Heizkörperventil schrauben.
- 7 Heizkörperregler wieder auf den Ventilaufsatz stecken.
- 8 Schieber in Position "geschlossen" stellen.



## Gateway (RFG100)



Wenn Sie nicht der GEFÜHRTEN KON-FIGURATION folgen, beachten Sie die Schritte auf Ihrem **evohome** Bediengerät:

- EINSTELLEN drücken und 3 Sekunden gedrückt halten.
- 2. Das grüne Häkchen drücken.
- GATEWAY HINZUFÜGEN wählen.



### Gateway (RFG100) in Betrieb nehmen und verbinden

Gateway an das Stromnetz anschließen und einschalten.

#### Verbindung des Gateway (RFG100)

- Taste am Sockel des Gateway drücken und gedrückt halten, bis Sie ein blinkendes Licht neben dem •)) sehen.
- Am evohome Bediengerät die grüne Verbindungstaste i Gilie drücken.
- Sie erhalten eine ERFOLG-Meldung am evohome Bediengerät (falls nicht, zurückgehen und erneut verbinden).

Anschließend sollten Sie ein Benutzerkonto einrichten und die Smartphone-App herunterladen.

Gehen Sie auf **www.mytotalconnectcomfort.com** und folgen Sie dort den Anweisungen.



## Relaismodul (BDR91A1000)



Wenn Sie nicht der GEFÜHRTEN KONFI-GURATION folgen, beachten Sie die Schritte auf Ihrem **evohome** Bediengerät:

- 1. EINSTELLEN drücken und 3 Sekunden gedrückt halten.
- 2. Das grüne Häkchen drücken.
- 3. SYSTEMGERÄTE wählen.
- 4. Die Taste neben "Kesselrückgriff" drücken.
- 5. KESSELRELAIS oder OPENTHERM wählen.



### Relaismodul (BDR91A1000) in Betrieb nehmen und verbinden, um den Heizkessel zu steuern

Sicherstellen, dass das Relaismodul (BDR91A1000) an den Heizkessel angeschlossen und eingeschaltet ist.

#### Relaismodul (BDR91A1000) verbinden

- Taste 15 Sekunden lang gedrückt halten (bis die rote LED schnell blinkt), um alle vorherigen Verbindungsdaten zu löschen.
- 2 Taste erneut 5 Sekunden lang gedrückt halten (bis die rote LED langsam blinkt).
- 3 Am evohome Bediengerät die grüne Verbindungstaste <a>(</a>)
  (<) drücken.</p>
- Sie erhalten eine ERFOLG-Meldung am evohome Bediengerät (falls nicht, zurückgehen und erneut verbinden). Die rote LED am Modul erlischt.



## Zonenventil mit Relaismodul (BDR91A1000) steuern

evohome Bediengerät

Wenn Sie nicht der GEFÜHRTEN KON-FIGURATION folgen, beachten Sie die Schritte auf Ihrem **evohome** Bediengerät:

- EINSTELLEN drücken und 3 Sekunden gedrückt halten.
- 2. Das grüne Häkchen drücken.
- 3. RAUM HINZUFÜGEN wählen.
- 4. Den Raum drücken, zu dem Sie das Zonenventil hinzufügen möchten.
- Ggf. den Raum umbenennen und/oder das grüne Häkchen drücken.
- 6. ZONENREGLER wählen.



#### Relaismodul (BDR91A1000) in Betrieb nehmen und verbinden

Sicherstellen, dass das Relaismodul (BDR91A1000) an das Zonenventil und die Versorgungsspannung angeschlossen ist.

Wenn Sie die Raumtemperatur mit dem **evohome** Bediengerät (das sich in diesem Raum befinden muss) regeln möchten, JA drücken. Ansonsten NEIN drücken und einen Fühler verbinden – entweder einen Raumthermostat (DTS92) oder einen Raumfühler/Sollwertsteller (HCW82/HCF82).

#### Raumthermostat (DTS92) verbinden

- Taste <sup>U</sup> 2 Sekunden lang gedrückt halten, um den Raumthermostat in Standby zu setzen.
- 2 Tasten ▲ und ▼ gleichzeitig 3 Sekunden lang gedrückt halten. INst wird angezeigt.
- 3 Taste ▼ drücken. COnt wird angezeigt.
- Taste A dreimal drücken. CLr wird angezeigt.
- 5 Taste 😃 einmal drücken, um vorherige Verbindungsdaten zu löschen.
- ⑥ Taste ▲ drücken. COnt wird angezeigt.
- Taste Ü einmal drücken, um das Verbindungssignal an das evohome Bediengerät zu senden.
- B Sie erhalten eine ERFOLG-Meldung am evohome Bediengerät (falls nicht, zurückgehen und erneut verbinden).





## Raumfühler/Sollwertsteller (HCW82 oder HCF82) verbinden

- Bind-Taste in der unteren rechten Ecke kurz drücken. Die rote LED blinkt.
- Sie erhalten eine ERFOLG-Meldung am evohome Bediengerät (falls nicht, zurückgehen und erneut verbinden).



#### Relaismodul (BDR91A1000) verbinden

- Taste 15 Sekunden lang gedrückt halten (bis die rote LED schnell blinkt), um alle vorherigen Verbindungsdaten zu löschen.
- 2 Taste erneut 5 Sekunden lang gedrückt halten (bis die rote LED langsam blinkt).
- 3 Am evohome Bediengerät die grüne Verbindungstaste <a>(</a>)
  (<) drücken.</p>
- Sie erhalten eine ERFOLG-Meldung am evohome Bediengerät (falls nicht, zurückgehen und erneut verbinden).



## Fußbodenregler (HCE80 oder HCC80)

evohome Bediengerät

Wenn Sie nicht der GEFÜHRTEN KON-FIGURATION folgen, beachten Sie die Schritte auf Ihrem **evohome** Bediengerät:

1. Am evohome Bediengerät "EINSTELLEN" 🌣 drücken und 3 Sekunden gedrückt halten.

- 2. Das grüne Häkchen drücken.
- RAUM HINZUFÜGEN wählen.
- 4. Den Raum wählen, den Sie hinzufügen möchten, und dann FUSSBODENHEIZUNG wählen.
- 5. Für jeden Raum, der mit dem Fußbodenregler geregelt wird, muss mit dem **evohome** Bediengerät ein Raumfühler/ Sollwertsteller HCW82/ HCF82/DTS92 verbunden werden.

Diesen Vorgang für jeden Raum (Zone) mit Fußbodenheizung wiederholen.



Stellen Sie sicher, dass der Raum, den Sie zum evohome Bediengerät hinzufügen, dem richtigen Fußbodenheizungsraum entspricht.

### Fußbodenregler (HCE80 oder HCC80) in Betrieb nehmen und verbinden

Wenn Sie die Raumtemperatur mit dem **evohome** Bediengerät (der sich in diesem Raum befinden muss) regeln möchten, JA drücken. Ansonsten NEIN drücken und einen Fühler verbinden – entweder einen Raumthermostat (DTS92) oder einen Raumfühler/Sollwertsteller (HCW82/HCF82).



#### Raumthermostat (DTS92) verbinden

- Taste U 2 Sekunden lang gedrückt halten, um den Raumthermostat in Standby zu setzen.
- ② Tasten ▲ und ▼ gleichzeitig 3 Sekunden lang gedrückt halten. INst wird angezeigt.
- 3 Taste ▼ drücken. COnt wird angezeigt.
  - ] Taste ▲ dreimal drücken. CLr wird angezeigt.
- 5 Taste 😃 einmal drücken, um vorherige Verbindungsdaten zu löschen.
- ⑥ Taste ▲ drücken. COnt wird angezeigt.
- Taste O einmal drücken, um das Verbindungssignal an das evohome Bediengerät zu senden.
- Sie erhalten eine ERFOLG-Meldung am evohome Bediengerät (falls nicht, zurückgehen und erneut verbinden).





## Raumfühler/Sollwertsteller (HCW82 oder HCF82) verbinden

- Bind-Taste in der unteren rechten Ecke kurz drücken. Die rote LED blinkt.
- Sie erhalten eine ERFOLG-Meldung am evohome Bediengerät (falls nicht, zurückgehen und erneut verbinden).



## Fußbodenregler (HCE80 oder HCC80) – Fortsetzung

#### Fußbodenregler mit dem **evohome** Bediengerät verbinden (Binding)

- Bind-Taste (P) am Fußbodenregler gedrückt halten, bis die LED der entsprechenden Zone blinkt.
- Die LED der Zone blinkt grün: gehen Sie bitte zu Variante 1.
- Die LED der Zone blinkt rot: gehen Sie bitte zu Variante 2.

#### Variante 1

2 Am evohome Bediengerät die grüne Verbindungstaste <a>(</>
 </>

Wenn das Binding erfolgreich war, leuchtet die gelbe LED des Fußbodenreglers.

Das Binding der Zone (des Raums) ist abgeschlossen.

Um weitere Zonen zu verbinden, den Vorgang wiederholen:

 Bind-Taste (P) am Fußbodenregler 2 mal drücken (rot blinkende LED überspringen).
 Die grüne LED der nächsten Zone blinkt grün.

#### Variante 2

2 Am evohome Bediengerät die grüne Verbindungstaste <a>(</a>)
(<) drücken.</p>

Wenn das Binding erfolgreich war, leuchtet die rote LED des Fußbodenreglers.

- 3 Zurück-Pfeil am **evohome** Bediengerät drücken.
- 6 Am evohome Bediengerät die grüne Verbindungstaste () () drücken. Die Zonen-LED am Fußbodenregler sollte grün leuchten.

Das Binding der Zone (des Raums) ist abgeschlossen.



## Schritt 4: Systemtest

Wenn alle Geräte mit dem **evohome** Bediengerät verbunden und installiert sind, sollte ein kurzer Systemtest durchgeführt werden.

Sie können einen einfachen Funktionstest des Heizsystems durchführen, indem Sie die Raumsollwert-Temperatur jeder Zone auf die jeweilige Minimum- und Maximum-Temperatur stellen. Danach sollte geprüft werden, ob die Änderungen an den jeweiligen Geräten angezeigt bzw. ausgeführt werden. Bei batteriebetriebenen Geräten kann es bis zu 4 Minuten dauern, bis das Gerät bei manuellen Änderungen reagiert.

In diesem Abschnitt Kommunikation Funktest

## Kommunikation Funktest



Um die Stärke des Funksignals zwischen den Geräten mit Funk und dem **evohome** Bediengerät zu prüfen, gehen Sie auf FUNK TEST im Installationsmenü des **evohome** Bediengeräts, um den Funktest durchzuführen.

- Am evohome Bediengerät 3 Sekunden lang EINSTELLEN gedrückt halten.
- 2 Das grüne Häkchen drücken.
- 3 FUNK TEST drücken.
- ④ Funktest am jeweiligen Gerät aktivieren.

#### Geräte mit Netzspannungsversorgung

Geräte, die direkt mit der Netzspannung verbunden sind, müssen nicht extra in den Funktest-Modus gesetzt werden. Das Funksignal wird automatisch angezeigt, wenn das **evohome** Bediengerät ein Testsignal gesendet hat.

#### Relaismodul (BDR91A1000)



 Die grüne LED des Relaismoduls blinkt zwischen 1 (schwach) und 5 (sehr gut). Leuchtet die LED nicht auf, hat das Relaismodul kein Testsignal vom **evohome** Bediengerät erhalten.

#### Gateway (RFG100)



 Die grüne LED des Gateways blinkt zwischen 1 (schwach) und 5 (sehr gut). Leuchtet die LED nicht auf, hat das Gateway kein Testsignal vom evohome Bediengerät erhalten.

#### Fußbodenregler (HCE80 oder HCC80)



 Die grüne LED des Fußbodenreglers für die Zone, die Sie testen, blinkt zwischen 1 (schwach) und 5 (sehr gut). Leuchtet die LED nicht auf, hat der Fußbodenregler kein Testsignal vom **evohome** Bediengerät erhalten.

### Batteriebetriebene Geräte

Um die Funkverbindung zu prüfen, müssen batteriebetriebene Geräte in den Funktest-Mode gesetzt werden.

#### Heizkörperregler (THR092HRT)

- 1 Taste 🗐 drücken, der Raumname wird angezeigt.
- 2 Taste ext{im} erneut 5 Sekunden lang gedrückt halten.
- 3 Mit dem Drehrad FUNK TEST wählen.

Das **evohome** Bediengerät zeigt die Signalstärke an (schwach oder hervorragend). Der Heizkörperregler zeigt ebenfalls die Signalstärke als Balken und Zahl an 1 (schwach) bis 5 (sehr gut). Die Anzeige 0 bedeutet, dass kein Testsignal vom **evohome** Bediengerät empfangen wurde.

(5) Um den Testmodus zu verlassen, das Drehrad auf EXIT stellen und die Taste (E) drücken. Der Testmodus wird nach 10 Minuten automatisch verlassen.



## Kommunikation Funktest – Fortsetzung



#### Raumthermostat (DTS92)

- Taste U 2 Sekunden lang gedrückt halten, um den Raumthermostat in Standby zu setzen.
- 2 Tasten ▲ und ▼ gleichzeitig 3 Sekunden lang gedrückt halten. INst wird angezeigt.
- 3 Taste ▼ drücken. COnt wird angezeigt.
- 5 Taste ▼ 3 Sekunden gedrückt halten. Die Signalstärke SS wird angezeigt, z. B. 4.

Das **evohome** Bediengerät zeigt die Signalstärke an (schwach bis hervorragend). Die Signalstärke wird am Raumthermostat ebenfalls angezeigt 1 (schwach) bis 5 (sehr gut).

Wird nichts angezeigt, hat das **evohome** Bediengerät kein Testsignal vom Raumthermostat empfangen.

G Um den Testmodus zu verlassen, Taste 𝔄 am Raumthermostat 5 Sekunden gedrückt halten. Der Testmodus wird nach 10 Minuten automatisch verlassen.





- Raumfühler/Sollwertsteller (HCW82 oder HCF82)
- 1 Abdeckung vom Gehäuse abnehmen.
- Bind-Taste gedrückt halten, bis die rote LED ausgeht (ca. 30 Sekunden).
- 3 Die rote LED blinkt jedes Mal, wenn eine Testnachricht gesendet wird.

Das **evohome** Bediengerät zeigt die Signalstärke an (schwach bis hervorragend). Wird nichts angezeigt, hat das **evohome** Bediengerät kein Testsignal vom Fühler empfangen.

Om den Testmodus zu verlassen, die Bind-Taste am Temperaturfühler drücken. Der Testmodus wird nach 5 Minuten automatisch verlassen.



## Konfiguration und Anpassung

Nachdem Sie das **evohome** System installiert haben und die Systemkomponenten zugeordnet sind, ist es betriebsbereit. Es besteht die Möglichkeit, am **evohome** Bediengerät Parameter für einzelne Zonen anzupassen.

Komponenten lassen sich hinzufügen oder ersetzen, indem einzelne Zonen oder das System im "Installations-Menü" geändert werden.

In diesem Abschnitt	
Parameter und Steuerfunktionen	28
Komponenten in einem bestehenden System hinzufügen oder ersetzen	29
Systemkomponenten wie Kesselrelais, Gateway-Interface ändern	30

## Parameter und Steuerfunktionen

Sie können Parameteranpassungen am **evohome** Bediengerät vornehmen, um die Anforderungen an das Heizsystem genau einzuhalten. Diese sind im Installationsmenü zu finden.

- Am evohome Bediengerät EINSTELLEN 3 Sekunden lang gedrückt halten.
- 2 Das grüne Häkchen drücken.
- PARAMETEREINSTELLUNGEN drücken und den Parameter wählen, den Sie anpassen möchten und konfiguriert haben:
  - Internen Fühler kalibrieren
  - Notbetrieb
  - Optimierung

Für mehr Details zu den Parametern besuchen Sie www.evohome.honeywell.com.

## Komponenten in einem bestehenden System hinzufügen oder ersetzen

- Am evohome Bediengerät EINSTELLEN 3 Sekunden lang gedrückt halten.
- 2 Das grüne Häkchen drücken.
- Im ein Gerät in einem Raum zu ändern, RAUM EINSTELLUNGEN drücken und den Raumnamen wählen, um ein Gerät hinzuzufügen oder zu ändern.
- Orücken Sie die Taste APPLIKATION und folgen Sie den Anweisungen zum Verbinden eines neuen Geräts.
- 5 Um den Fühler zu ändern, die Fühlertaste drücken, den Fühlertyp wählen oder weiter drücken und den Anweisungen zum Verbinden eines Fühlers folgen.

## Systemkomponenten wie Kesselrelais, Gateway-Interface ändern



- 1 SYSTEM GERÄTE drücken.
- ② Gerätetyp wählen und den Anweisungen zum Verbinden folgen.

## Anhang

In diesem Abschnitt Sicherheitsinformationen Technische Angaben **evohome** Bediengerät

## Sicherheitsinformationen

#### Zulassungen

Entspricht den Schutzanforderungen der folgenden Richtlinien: EMV: 2004/108/EG LVD [Niederspannungsrichtlinie]: 2006/95/EG R&TTE [Richtlinie zu Funkanlagen und Telekommunikationsendeinrichtungen]: 1999/05/EG

#### Aspekte zur Einhaltung der EMV

Halten Sie sich an die Normen der Richtlinie für die Ausführung EN61000-5-1 und -2 zur Anleitung.

Achtung: Stellen Sie sicher, dass am Gerät keine Spannung anliegt, bevor Sie es anschließen, um einen Stromschlag und eine Beschädigung des Geräts zu verhindern. Die Installation sollte von autorisierten fachkundigen Personen ausgeführt werden.

#### Montage/Aufstellung des Geräts

Das **evohome** Bediengerät sollte in einem offenen Raum installiert werden, damit das Gerät optimale Leistung erbringen kann, da es per Funk kommuniziert. Platzieren Sie das Gerät mit einem Abstand von mindestens 30 cm zu Metallgegenständen, einschließlich Wanddosen und mit einem Abstand von mindestens 1 m zu anderen elektrischen Geräten, z. B. Radio, Fernseher, PC etc. Bringen Sie das Gerät nicht an Wanddosen aus Metall an.

Um eine optimale Regelung zu gewährleisten, sollte das **evohome** Bediengerät nicht in der Nähe von Wärme- oder Kältequellen (z. B. Herd, Lampe, Heizung, Tür, Fenster usw.) installiert werden.

#### Haftungsausschluss

Dieses Produkt und die zugehörige Dokumentation sowie Verpackung sind durch verschiedene geistige Eigentumsrechte geschützt, die der Honeywell Inc. und ihren Tochtergesellschaften gehören, und gelten im Rahmen der Gesetze von Großbritannien und anderen Ländern. Diese Rechte an (geistigem) Eigentum können Patentanmeldungen, eingetragene Gebrauchsmuster, nicht eingetragene Gebrauchsmuster, eingetragene Handelsmarken, nicht eingetragene Handelsmarken und Urheberrechte einschließen.

Honeywell behält sich das Recht vor, dieses Dokument, Produkt und die Funktion ohne Ankündigung zu ändern. Dieses Dokument ersetzt alle zuvor herausgegebenen Anleitungen und gilt nur für das/die beschriebene(n) Produkt(e).

Dieses Produkt wurde für die in diesem Dokument beschriebenen Anwendungen entworfen. Lassen Sie sich von Honeywell beraten, wenn Sie das Gerät für einen anderen als den hier beschriebenen Verwendungszweck benutzen möchten. Honeywell kann nicht für die falsche Verwendung des Produkts/der Produkte, das/die in diesem Dokument dargestellt ist/ sind, verantwortlich gemacht werden.

#### BITTE SCHÜTZEN SIE IHRE UMWELT!

Achten Sie darauf, dieses Produkt sowie das Verpackungs- oder Schriftmaterial in angemessener Weise zu entsorgen.



#### WEEE-Richtlinie 2012/19/EC

Richtlinie über Elektro- und Elektronik-Altgeräte

- Entsorgen Sie Verpackung und Produkt am Ende der Produktlebensdauer in einem entsprechenden Recycling-Zentrum.
- Entsorgen Sie das Produkt nicht mit dem gewöhnlichen Hausmüll.
- Verbrennen Sie das Produkt nicht.
- Entfernen Sie die Batterien.
- Entsorgen Sie die Batterien entsprechend den gesetzlichen Bestimmungen und nicht mit dem gewöhnlichen Hausmüll.

#### Konformitätserklärung

Hiermit erklärt Honeywell, dass sich ATC928G2000 in Übereinstimmung mit den grundlegenden Anforderungen und den anderen relevanten Vorschriften der Richtlinie 1999/5/EG befindet.

## Technische Angaben evohome Bediengerät

#### **Elektrische Daten**

Netzteil	Eingangsspannung: 230 VAC, ±10%
	Ausgangsspannung: 4 V DC ±0,2 V, max. 2,6 W
Spannungsversorgung	4 V DC ±0,2 V, max. 2,6 W
max. Kabellänge zwischen evohome Bediengerät und Netzteil (Niederspannung)	10 m, 1,0 mm <sup>2</sup> ; 5 m, 0,5 mm <sup>2</sup>
Akku (aufladbar)	Typ AA 1,2 V NiMH 2000-2400 mAh

#### Funk-Kommunikation

Funkkommunikation	SRD (868,0 – 870,0) MHz, RX Klasse 2
Reichweite	Typisch: 30 m, eine Etage

#### **Umwelt & Standards**

Betriebstemperatur	0 bis 40 °C
Lagertemperatur	–20 bis +50 °C
Relative Luftfeuchtigkeit	10 bis 90 % nicht kondensierend
IP-Schutzklasse	IP30

#### Mechanische Daten

Abmessungen

139 x 101 x 21 mm (BxHxT)

## evohome



www.homexpertbyhoneywell.com

#### Novar GmbH

a Honeywell Company Gartenstraße 49 58511 Lüdenscheid DEUTSCHLAND

#### Hotline-Support

Mo.-Fr. von 08:00-19:00 Uhr und Sa. von 09:00-16:00 Uhr Tel. 0180 6 70 70 50\* \* 0,20 Euro pro Anruf aus dem dt. Festnetz. Kosten für Anrufe aus dem Mobilfunknetz betragen max. 0,60 Euro pro Anruf.

Technische Änderungen, die zur Verbesserung dienen, sind vorbehalten.

50040745-302A © 2014 Honeywell International Inc.